



広報 さつま

—ひと・まち・自然 みんなで紡ぐ さつま町—

2020

2

No. 179



わたしたち、
二十歳になったよ*

橋内 徒行

「助け愛」「支え愛」で広げる地域福祉。



高齢者サロン

住み慣れた地域でいきいきと生活ができるよう、高齢者が集う地域交流の場です。気軽におしゃべり、健康体操や健康チェック、レクリエーションやゲームなど様々な活動が行われています。現在123団体が活動しています。

佐志地区の「前日ころばん会」のサロン活動の様子。頭や手を動かして楽しく健康づくり。外出するきっかけに繋がります。

地域支え合いマップづくり

住宅地図を使って住民間の助け合いや見守り状況、地域が抱える福祉課題を把握します。また、人的資源・物的資源・社会資源といった地域の強みとなる部分を発掘します。現在40公民会で実施されています。

山崎地区ではマップを毎年見直して、高齢者を孤立させない地域づくりを行っています。今回、新たに2人がマップづくりに参加。



くらしを支える地域福祉

町内の様々な地域で行っている
地域福祉の取組を紹介します

支えている方



西町さえあい隊
藤田 進さん

一人暮らしの高齢者をどうやって支えていくかを、公民会長、地域支え合い推進員、健康づくり推進員と話し合い、一昨年「西町さえあい隊」を設立しました。現在8人で活動しており、買物や通院の付き添いや家の掃除などの支援を行っています。

利用者さんからの評判も良く、他の地域からも「西町はよかなあ」と言ってくださっています。話し相手になることや外出することで不安を和らげることにも繋がっていると感じています。

地域で年齢層の違いなどあるかもしれません、自分が歳を取ったときに置き換えると、どこの地域にもこういった支援がある方が良いのではないかでしょうか。地域のことは名前や人柄を知っている地域の人たちが一番よく知っていますし、それが強みだと思います。地域のことを考える人が増えれば、町全体も本当に良くなると思いますよ。

地域生活支援団体

草払いや買物、通院の付き添いなど地域住民の身近な生活上の困り事に対処するために、地域が自動的に設立した支援団体です。現在、町内で5団体が活動しています。

買物の付き添い
(虎居地区西町公民会)



利用している方



久永 雄二さん

脳梗塞になり車の運転ができなくなったため、西町でサービスが始まつた時から利用しています。月に2回の買物のときに大変助かっています。

田舎だと車が欠かせないので、これからも利用したい素晴らしいサービスだと思います。

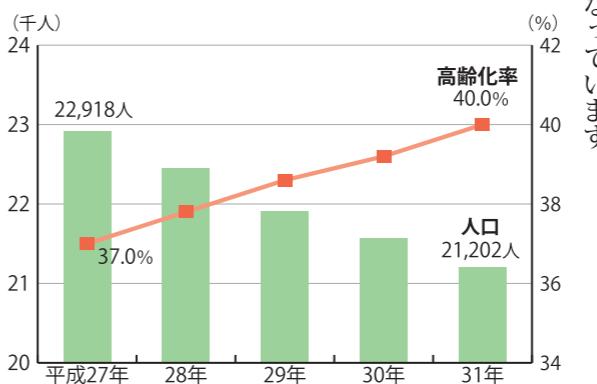


地域福祉とは地域・住民・行政・関係機関が協働で地域が抱える福祉課題を解決しようとする取組です。住み慣れた地域で誰もが安心して暮らせる社会を目指して一緒に地域福祉を考えてみませんか

前日ころばん会サロンのみなさん
この日作った福笑いと一緒に

本町の人口と高齢化率の推移

(高齢者集計表による、各年4月1日)



毎年のように大規模災害が発生する中、地域における助け合いや支え合い、地域の大切さが改めて認識されています。平成30年8月に本町で実施したアンケートによると、83.7%の町民が「近所付き合いが地域の暮らしやすさに影響する」と回答しています。しかし一方で、人口減少や高齢化が進み、核家族化など様々な要因が絡み合って、これまで地域にあった相互扶助「結」の精神が薄れつつあります。独居高齢者、老老介護、認知症、高齢者のごみ出し、通院や買物など、身近にある課題の解決に向けて、地域の助け合い・支え合いがこれまで以上に重要な要素となっています。

地域が抱える課題

支え合いのまちづくりへ

「自助」「共助」「公助」という言葉があります。自助は一人一人が自立するための努力、共助は住民が協力して行う日常的な生活援助、公助は行政が責任をもつ公的福祉サービスの提供のことです。加えて町では、距離的近所に心の拠り所となる精神的近所を含めた「近所付き合い」「近助」も重要な要素です。「一人ひとりが主役、共に支え合って、地域福祉計画を策定します」と指して、地域福祉を解決していくことを目指しています。

地域福祉を共に考える

経験したことのない「超高齢社会」を迎えるにあたり、私たちの生き方も変化が求められます。そのような中で、助け合い・支え合いを中心とした地域の課題を「私たちごと」と捉え、安心孤立した人を作らないことです。地域には様々な年齢、健康状態、家庭環境の人方がいます。大切なことは地域づくりを、できることから考えてみませんか。

生 命と財産を守る消防団員 出初式で士気高揚

1月12日、消防出初式が宮之城総合体育館で開催されました。約500人が参加し規律訓練や功績者表彰などを実施。日高町長が「町民の安全安心のため、日々昼夜を分かたず献身的にご尽力されていることに対し、深く敬意を表します」と式辞を、丸尾省吾消防団長が「地域住民の生命・身体及び財産を守るという消防団の所期の目的を達成すべく、消防技術・技能の向上に努めます」と答辞を述べました。

【各種表彰】順不同・敬称略、（）は分団名

日本消防協会精績章 1名 城戸伸二(団本部)

日本消防協会勤続章 2名 海江田隆(鶴田)▼馬正純(永野)

鹿児島県消防協会功績章(20年勤続) 20名

野元益美(求名)▼王子野雅臣(紫尾)▼下田保幸(時吉)▼平島賢一(鶴田)▼野屋宏(神子)▼岸良嘉彦・井上貢・日高克己(平川)▼中山忠文・三浦辰男・宇都宮貞二・上村一美(久富木)▼二ッ木格(中央)▼吉田昭一・折小野正喜・徳留克彦(二渡)▼新地重敏・森山隆美・吉原弘之(永野)▼淵脇利夫(南求名)

鹿児島県消防協会精績章(15年勤続) 8名

崎本政豪(川原)▼園田岳志(鶴田)▼兒玉嘉之(永野)▼平木場達郎・新屋敷邦治(求名)▼原田幸治(平川)▼末吉裕二(山崎)▼満園正輝(南求名)

鹿児島県知事表彰(40年勤続) 1名 末吉義人(団本部)

鹿児島県知事表彰(10年勤続) 14名

西園竜一(平川)▼杉水流重樹(柏原)▼種子島忠・西園誠(湯田)▼野尻健二・神上園輝秋(鶴田)▼山之口真広・栗野正明(紫尾)▼羽有洋二(南求名)▼三浦幸一(求名)▼米盛友哉(山崎)▼下市教道(時吉)▼永野原悟(永野)▼上浦幸次(船木)



町民の生命と財産を守る誇り高い消防団員

団員募集

消防団は、地域で発生した火災の消火活動や各種災害対応のほか、予防広報活動など幅広い活動を行い、地域住民の生命・財産を守る重要な役割を担っています。本町では、現在410人（うち主に予防広報活動を行う女性団員7人）が消防団員として活躍していますが、定数に満たない分団もあるなど、地域防災力の低下が心配されています。自分たちの町を自分たちで守る消防団員に、あなたもなってみませんか。

【入団資格】18歳以上で町内に居住または勤務する方（男女不問）

※定数に達している分団へは入団出来ない場合もあります。

【お問い合わせ先】町消防本部 消防総務課 消防団係 ☎52-0119



幼年消防クラブ員も元気に火の用心を約束しました

今月末まで!

敬老商品券の使用はお済みですか？

80歳、90歳になられた皆さまに令和元年9月頃に贈呈しました敬老商品券の有効期限は、2月29日までです。まだ利用されていない方は、町内のお店でお早めにご利用ください。



【有効期限】

2月29日(土)まで

※有効期限を過ぎると無効となります

【注意事項】

- ・ギャンブル的事業には使用できません。
- ・一部店舗では使用できない場合があります。使用できる店舗は、商品券と一緒に配りした一覧をご覧ください。
- ・敬老商品券はお釣りは出ません。

【店舗の方へ】

敬老商品券は3月31日までに町商工会で換金ください。その際の換金手数料はかかりません。

■お問い合わせ先

高齢者支援課 高齢者支援係（内線2172）

さつま町バイオマス燃料合同会社 工場新設の立地協定を締結

1月16日、主に間伐材や未利用材を活用して木質チップを製造するさつま町バイオマス燃料合同会社と工場新設に伴う立地協定を締結しました。同社は、自然エネルギーを活用した発電事業に実績がある自然電力株式会社の子会社として設立。併設するバイオマス発電所とともに来春に操業が開始される予定です。完成後の発電所の総出力は1時間あたり1,990kWで、一般家庭4,500世帯の年間使用電力量に相当します。磯野謙代表は「再生可能エネルギー分野で日本は他国に遅れている。さつま町から発信し、他の地域へも波及させ、地域間のつながりを作っていく」と述べられました。



鹿児島県の立会いのもと磯野代表（中央）と締結しました

ここにちは
保健師です

糖尿病は全身の病気の引き金

糖尿病連携手帳をお持ちですか？



糖尿病は早期に自覚症状が現れにくく、進行すると全身にさまざまな合併症が起こります。医療機関の受診を中断してしまうと合併症の発症率が高くなり、重症化してしまうこともあります。そのため、継続的な受診が必要です。そこで重要なのが、糖尿病連携手帳（発行：日本糖尿病協会）です。この手帳は、かかりつけ医や専門病院、眼科、歯科、薬局などを受診する際に持参し、それぞれの機関が情報共有や連携を行い、質の高い糖尿病診療の提供や自己管理に役立てることを目的とするものです。お薬手帳と一緒に持ち歩き、病院・薬局でご提示ください。



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症



糖尿病の合併症

プレ国体に向け道路清掃

12月8日、Enjoinさつまが清掃活動を行いました。2月に開催されるかごしま国体リハーサル大会を前に、ラグビーの会場となる北薩広域公園かぐや姫グラウンドから宗功寺公園付近を清掃。同団体は町内の商業や農業などを営む若手の有志で組織され、イベントや清掃を通じ町おこしを行っています。訪れた選手や観客が気持ち良く大会に参加してもらう目的で行いました。



おもてなしの心で会場周辺を清掃しました

毎年にぎわう宮之城暮市

12月27日、宮之城暮市が盈進小学校前町道で開催され、早朝から多くの露店が連なりました。宮之城屋地と虎居商店街では百縁祭が、下町通り会ではみやんじょ軽トラ市も開催。正月に向けて新鮮な野菜や果物を買い求める人や、昼時にはうどんや豚汁などの温かい料理を求める人でにぎわいました。子どもたちも露店の食べ物をほおばりながら暮市を楽しんだ様子でした。



多くの人が行き交い活気に包まれました

初物を求めて市場にぎわう

1月5日、船木地区の町公設地方卸売市場で、振鐘を合図に令和2年最初のせりが行われました。買受人の威勢の良い掛け声が市場に響き、野菜や果物などの青果物が次々と競り落とされました。同市場は昭和53年の開設以来、町民の食生活に安心安全な食料を供給しています。取引開始前には初せり式も行われ、今年一年の取引が活気にあふれることを祈念しました。



新鮮な野菜がたくさん並べられました

バレーボール×交流人口拡大

12月7日と8日、宮之城総合体育館で第7回さつまカップ高校男子バレーボール九州選抜大会が開催されました。長崎県や大分県などの県外9校を含む16校が参加。強豪校がひしめく中、鹿児島商業高校が優勝に輝きました。競技力向上はもとより、町内での宿泊などによる交流人口拡大を目的に町バレーボール協会が主催。会場では薩摩西郷梅や竹製品などの特産品も販売されました。



好プレーの応酬で熱戦が続きました

歴史を学びながら健康づくり

12月8日、白男川地区で第2回史跡めぐりウォークが開催されました。健康づくりを兼ねたイベントで、町外からの参加者28人を含む85人が参加。約5.5キロのコースで、町文化財ボランティアの方が白男川城跡などの史跡を説明しました。参加者はうなずきながら聞き入っていた様子で「地元に長年住んでいても知らなかつた歴史を学べて良かった」という声も聞かれました。



六地蔵の説明を熱心に聞き入る参加者

宮吹が高齢者へ生演奏の贈り物

12月8日、介護老人保健施設クオリエのクリスマス会で、宮之城吹奏楽団の演奏が行われました。クリスマスに合わせた楽曲や、古賀政男、北島三郎メドレーを披露。入所者は、懐かしい曲の演奏に合わせて歌ったり、手拍子をしたりと楽しみながら生演奏に聴いていました。入所者からは「昔、兄たちの尺八や横笛で歌を歌ったのを思い出した」などの感想が聞かれました。



サンタクロースやトナカイの衣装で演奏

旭 日双光章を受章 内田さん

12月20日、旭日双光章を受章された内田芳博さん（宮之城屋地）が受章報告のため町長応接室を訪りました。内田さんは、宮之城町議会議員を昭和58年から7期26年間にわたり務められ、宮之城町議会副議長などの要職を歴任されました。また、平成21年から24年まで町議会災害復興対策調査特別委員会委員を務め、県北部豪雨災害からの復興に尽力されました。長年にわたり地方自治の発展と住民福祉の向上や町勢発展に貢献された功績が認められて受章となりました。



町勢発展への功績が認められ秋の叙勲を受章



瑞 宝双光章を受章 福満さん

12月17日、瑞宝双光章を受章された福満隆徳さん（柏原）が受章報告のため町長応接室を訪みました。福満さんは教諭として鶴田中学校、宮之城中学校のほか2校、校長としては帖佐中学校など、38年間にわたり学校教育の充実と子どもたちの健全育成に貢献。また平成17年5月から4年間、町初代教育長として教育行政の振興、発展に貢献され、現在は町体育協会会長として本町のスポーツ振興に尽力されています。これらの功績が認められ瑞宝双光章を受章されました。

農 林業の振興と発展を願い農林業振興大会を開催



①自分の会社で障害者雇用を行ってきた経験から、農業と福祉が連携することの可能性を訴える鈴木厚志さん
②優秀農林業家を表彰しました（写真は東條正宏さん）
③鳥獣害対策は集落の一人一人が小さなことを積み重ねることで達成できると伝える有害鳥獣アドバイザーの井上雅央さん

12月15日、薩摩農村環境改善センターで第3回町農林業振興大会が開催されました。この大会は本町の農林業振興と農林業家の発展のために3年に1度開催されます。大会では優秀農林業家表彰のほか、薩摩中央高校生が親里芋利用拡大の事例を発表。農福連携の一環として多様な人材を活用するユニバーサル農業についての講演や、一人一人が主役となる鳥獣害対策の取組についての講演もありました。

各部門の受賞者は次のとおりです。（敬称略）

■個人の部（4部門）

園芸部門：平一行
果樹部門：福岡喜一郎
畜産部門：下大迫幸太郎、折小野了
森林林業部門：東條正宏

■団体の部（3部門）

担い手部門：柊野区公民館館長 別府秀吉
普通作部門：かじや農産株式会社
代表取締役 鍛治屋公貴
森林林業部門：大長筍生産振興会会长 大野和博

泳ぎ初めて健康と安全祈る

1月1日、正月の恒例行事、新春泳ぎ初めが宮都大橋上流と河川敷で開催されました。昭和29年に始まり67回目を迎えるこの行事は、1年の健康と安全を祈願する川内川の冬の風物詩。町内外の小学1年生から60歳代までの男女約110人が参加しました。水温10.8℃とここ数年では最も高く、真冬の川内川に挑んだ参加者は歓声を上げながら泳ぎました。宮之城水泳協会の用意したぜんざいと、川原町公民会が用意したたき火が、泳ぎ終えた泳者の冷えた体を温めました。



大勢の観客に見守られ真冬の川内川に果敢に挑みました

新成人が新春に夢と希望に満ちた門出を迎える

1月4日、宮之城文化センターで町成人式が開催されました。当時は168人の新成人が参加し、多くの関係者に見守られ祝福を受けました。オープニングでは出身中学校の校歌を斉唱する中学校対抗校歌歌合戦が行われ、鶴田中学校が初優勝に輝きました。19歳の焼酎プロジェクトでは、地元の酒販店や蔵元が協力し新成人自らが造った焼酎・BAMBOOを披露。この事業は、新成人が芋の苗付けや芋掘り、焼酎の仕込みなどをを行い、成人式後の祝賀会や同窓会で飲めるように企画。焼酎造りに触れる事でふるさとの焼酎文化を知り、地元の方々との出会いや交流、お酒のルールを学びます。この企画に興味のある方は、社会教育課または堀之内酒店までご連絡ください。



席書会で心新たに筆を執る

1月11日、薩摩農村環境改善センターで町席書会が開催されました。小学生25人、中学生5人が新春にふさわしい題材に挑戦。鹿児島高校書道部による書道パフォーマンスも披露され、オリンピック・パラリンピックをテーマに、夢実現への思いを見事に表現しました。最優秀賞は求名小学校6年新田羽菜さんと宮之城中学校2年渕下志さん。渕下さんは「うれしいです。将来はすごいと思われるような書道家になりたいです」と夢を語ってくれました。



①新成人が自分たちで造った焼酎を披露
②鮮やかな着物が新春に映えます
③校歌って不思議と忘れないですよね
④晴れの舞台で「ハイ、チーズ」
⑤いつまでも友情は変わりません
⑥実行委員を務めた皆さん



気を引き締め一つ一つ丁寧に筆を運ぶ参加者たち

竹ホタルが温泉街を灯す

12月7日、宮之城温泉街でみやんじょ温泉竹ホタルが開催されました。水害からの復興とホタルの再生を願い平成18年に開始。湯田八幡神社での点灯式後、約1kmの間に設置された約7,000本の竹灯籠に次々と点火。地域住民が準備した竹灯籠に優しい光が灯り、辺りが暗くなるにつれ、幻想的な雰囲気が温泉街を包みました。

今年は、宮之城中学校美術部が「令和」の文字を竹灯籠で表現。カメラに収めようとする来場者の姿が多く見られました。会場では豚汁も振る舞われ、来場者は心も体も温まりました。



妹の手を優しくとて火を灯します

手作りの卒業証書は一生の思い出になります



卒業証書を手漉き和紙で

12月10日、柏原小学校6年生9人が鶴田手漉き和紙工房で紙漉きを体験しました。鶴田手漉き和紙は昔ながらの製法を守る鹿児島県の伝統的工芸品。参加した児童は製造工程を学び、自分たちの卒業証書となる紙を漉きました。繊維が偏り波打つ模様になったものの、自分たちにしか出せない味わいあるデザインに。紙漉きは初めてという新留えみさんは「和紙に葉を付けて飾るのが面白かったです。ずっと思い出に残ると思います」と感想を話されました。

気持ちが伝わるように身振り手振りを交えてスピーチ



太田選手が故郷で入団報告

12月26日、読売巨人軍の太田龍選手が役場本庁を訪れました。太田選手は同球団にドラフト2位で指名された本町初のプロ野球選手。生まれ育った場所で入団報告を行いました。関係者のほか、町内の野球部員やスポーツ少年団員も集まり、憧れの選手に目を輝かせていました。太田選手は「多くの人が歓迎してくれてうれしいです。お父さんやお母さん、周りの人に感謝しながら野球を楽しんでください」と感謝と後輩へのアドバイスを話されました。



憧れの先輩を前に緊張した面持ちの宮之城中野球部

英語スキットコンテスト開催

12月25日、薩摩農村環境改善センターで英語スキットコンテストが初開催されました。児童生徒が英語への関心を高め、表現する楽しさを味わってもらおうと企画。小学生45人が2~3人組で課題文を発表し、中学生4人がスピーチを披露しました。柏原小学校6年の富満珠梨さんは「1か月くらい前から練習してきました。緊張したけどやり切りました」と笑顔を見せました。なお、柏原小学校5年地頭園航基さんと富満馨さんのペアが最優秀賞を受賞しました。

図書室へ行こう!

Let's enjoy Reading



第15回町読書感想文・感想画コンクール

秋の読書週間に、読書感想文・感想画コンクールを開催しました。今回もたくさんの作品をご応募いただきました。読書感想画の入賞作品は、2月12日までこども図書館～えほんの森～でご覧になれます。最優秀賞に選ばれた方は次のとおりです。（敬称略）

読書感想文 最優秀賞（応募数62点）

■小学校低学年の部
若森 夕陽（柏原小学校2年）
今日も「おかげさまで」だね

■小学校中学年の部
田島 圭旺（中津川小学校4年）
「かあちゃん取扱説明書」を読んで

■小学校高学年の部
指宿 彩花（盈進小学校6年）
まもりたいこの小さな命

■中学校・高校の部
渕下 志（宮之城中学校2年）
「キャプテン」を読んで

読書感想画 最優秀賞（応募数193点）

■保育園・幼稚園の部
下大迫 龍真（あさひこども園年少）
いたずらマーリック

■小学校低学年の部
東郷 彩羽（佐志小学校2年）
たぬき がんばれ

■小学校中学年の部
指宿 元太（佐志小学校3年）
あれくるう波

■小学校高学年の部
徳丸 巧明（鶴田小学校5年）
別れの日

読みたい本を探してみよう！

図書室の蔵書検索機を使ったことはありますか？

読みたい本のタイトル・著者名以外に、キーワードや条件を選んで探せます。新着資料一覧から探すこともできますのでお試しください。使い方について、わからないところなどがありましたら、気軽に図書室職員にお尋ねください。



おすすめの新着本

【鶴田中央公民館図書室】



みちづれの猫

著 / 唯川 恵
集英社

実家の猫に死期が近いことを母親から知られ、私は東京から金沢に向かうが…。猫に寄り添われ救われてきた女性たちを描く7編の短編集。



- 休館日
2月…6～9日※、10日、16日、25日
3月…2日、9日、15日
・1月の新着本…図書室合計180冊

※：屋地楽習館のみ

空手、はじめます！

作 / くすのきしげのり
絵 / 下平 けーすけ
講談社

言いたいことをなかなか言えない小学生の優太郎。空手道場で、強くてかっこいい大人たちに出会い…。

【屋地楽習館図書室】

ムラヨシマサユキの
チョコレート菓子

著 / ムラヨシ マサユキ
グラフィック社



白いジオラマ

著 / 堂場 瞬一
中央公論新社



【こども図書館～えほんの森～】

安心！安全！
わが家のスマホルール

宝島社



おおきな おおきな
木みたいに

作 / ブリッタ・テックントラップ
訳 / 木坂 涼
ひさかたチャイルド



【お問い合わせ先】
・教育委員会 社会教育課 ☎53-1111（内線2531）
・屋地楽習館図書室 ☎53-1994
・こども図書館～えほんの森～
・鶴田中央公民館図書室 ☎57-1202
・53-1111（内線4412）

人物探訪

（1918～2003）

内藤 朗玄
（ないとう ろうげん）

大正7年1月、内藤朗玄氏は山崎村山崎の玄徳寺住職の家に生まれました。山崎小学校、旧制鹿児島二中（現甲南高校）、旧制弘前高校（現弘前大学）を経て、昭和17年3月、東京帝國大学文学部を卒業。卒業と同時に玄徳寺第4代住職となりました。その後、陸軍歩兵中尉として太平洋戦争に従軍しました。

昭和22年4月に復員した後は、司法委員や少年保護司、鹿児島県社会教育委員、保護司を務め、26年4月には、山崎村役場の土蔵にあつた帳箱の中から古文書を発見。これは江戸時代中期から後期にかけて山崎地頭仮屋で取り扱われた

山崎郷御仮屋文書や、明治期の戸長役場関係など多数の帳簿類で、鹿児島県の近世から明治期の歴史を知る貴重な史料として、後に鹿児島県指定文化財に指定されました。現在一部を歴史資料センターで展示しています。内藤氏は、山崎町社会教育資料、宮之城町史、宮之城人物伝などの編さんも手がけ、37年には宮之城町文化財保護審議会委員長を務めるなど、町の文化行政に貢献しました。

日本ボーアイスカウト連盟鹿児島県連盟薩摩第12団（山崎）を結成。57年には日本ボーアイスカウト副リーダー・トレーナーとして、ボーアイスカウトの運営、発展に寄与しました。

① 「点検に来ました」は要注意

訪問販売業者は、会社名と氏名を名乗り何の販売かを告げることが義務付けられています。「点検に来ました」という業者は要注意です。

② 説明を鵜呑みにしない

業者の説明を受けた後に必ず自分で確かめましょう。「使用期限が切れています」「消火器は設置義務」と言われても「ホント？」と疑うこと必要です。消火器は設置が望ましいとしても一般住宅には設置義務や点検義務はありません。使用期限、言葉遣いによっては誤解されてしまうことがあります。不明なときは消防署や近くの消防団に尋ねましょう。

③ その場で契約しない

訪問されてその日のうちに契約せずに、家族や誰かに相談しまします。言葉遣いによっては誤解されてしまうことがあります。不明なときは消防署や近くの消防団に尋ねましょう。

④ 早めのクーリングオフを

おかしいと思ったら泣き寝入りをせず早めにクーリングオフを。訪問販売のクーリングオフ期間は契約書をもらってから8日間。気付くのが遅れても諦めずに相談しましょう。

相談窓口（相談無料・秘密厳守）

- ・商工観光PR課
- ・土日の相談は消費者ホットライン
- 泣き寝入りはいややへ

（53）1111（内線2286）

お知らせ

健康診査日程 【2・3月分】



■乳幼児健診・健康相談 (宮之城保健センター)

○1歳7ヶ月児

(H 30. 6生) 健診

2月19日(水) 午後0時

30分～午後0時45分受付

○7ヶ月児

(R 1. 6生) 育児相談

2月21日(金) 午前9時

15分～午前9時30分受付

○3歳児(H 28. 12生) 健診

2月26日(水) 午後0時

30分～午後0時45分受付

○2歳3ヶ月児

(H 29. 11生) 歯科健診

2月5日(木) 午後0時

30分～午後0時45分受付

○すくすく育児相談

(R 1. 10生) 健診

3月10日(火) 午前9時

45分～午前10時受付

○Hugくみる～む

(R 1. 12生) 育児相談

3月5日(木) 午後0時

30分～午後0時45分受付

■国民年金

保険料は口座振替 (前納) がお得です



国民年金保険料の納付には、口座振替をご利用できます。

口座振替は、現金納付よりも割引額が大きい6

か月前納・1年前納・2年前納や、月々50円割引となる早割制度があります。

6か月・1年・2年前納の申込みは2月末(必着)までですので、早めにお手続きください。

すでに口座振替で前納されている方は、再度申し込む必要はありません。ただし、1年前納から2年前納への変更など、振替方法を変更される場合は、再度申し込みが必要があります。

■手続きに必要なもの

ご希望の金融機関、町民環境課・各支所町民福祉係、川内年金事務所

納付書または年金手帳、通帳、金融機関届出印

■お問い合わせ先
川内年金事務所
電話番号 (22) 5276
(自動音声案内②) ②

税務課で発行する証明書類の交付申請書が変わります



本人確認には次の書類が必要です

本人確認書類として、官公庁が発行した顔写真付きの本人確認書類であれば1種類、顔写真が無い本人確認書類であれば2種類を提示してください。いずれも有効期限内のものに限ります。

■本人確認が必要な証明書

所得証明書、課税証明書、納税証明書、継続車検用納税証明書、評価証明書、公課証明書、名寄帳兼課税台帳 など

■次の点に注意してください

- 申請者が別世帯の親族や代理人などの第三者の場合は、委任状が必要です。
- 申請者が証明書の必要な方と同じ世帯であった場合でも、町外に転出されて証明書申請時点で本町に住民登録がない場合は、委任状が必要です。
- 継続車検用納税証明書を申請する際は、車検証(コピー可)を提示してください。なお、本人および同一世帯の方は、本人確認ができれば証明書を交付します。
- 法人の納税証明書、評価証明書、公課証明書を申請する際は、代表印が押印された委任状(承諾書)が必要です。
- 戸籍や住民票に関する証明書申請時の本人確認については変更ありません。

■お問い合わせ先

税務課 町民税係(内線2112)
収納係(内線2113)
資産税係(内線2116)

いずれか1種類必要です

- 運転免許証
(国際免許証や仮運転免許証を含む)
- マイナンバーカード(個人番号カード)
- パスポート
- 身体障害者手帳
- 療育手帳
- 在留カード
- 住民基本台帳カード(顔写真付き)など



いずれか2種類必要です

- 各種健康保険被保険者証
- 後期高齢者医療被保険者証
- 介護保険被保険者証
- 年金手帳
- 年金証書
- 学生証(顔写真付き)
- 住民基本台帳カード(顔写真なし)など



固定資産の調査結果 面積変更や新登録の家屋について

60歳以上の方、まだ現役です。続々とシルバーで活かしてみませんか。条件次第では、入会即就業も可能です。参加も可能です。



税務課で課税台帳と実際の家屋の照合作業のため、平成30年度と令和元年度の2年間で現地調査を行いました。

■日時

午前9時～午前11時30分

午後1時30分～午後4時

午前10時～午前11時受付

午後3時～午後4時受付

午後10時～午前11時受付

午前9時～午前11時30分

午後1時30分～午後4時

午前10時～午前11時受付

午後3時～午後4時受付

午後10時～午前11時受付

シルバー人材センター 新規入会説明会

60歳以上の方、まだ現役です。続々とシルバーで活かしてみませんか。条件次第では、入会即就業も可能です。参加も可能です。



12月の火災・救急情報

火災

◆発生件数 0件

ドクターヘリ

◆出動件数 運んだ人 3件

救急

◆急病 45件

◆出動件数 運んだ人 2人

交通事故 1件

その他 43件

43件

28人

心配ごと相談所

ボートセンター
さつまくらし・しごとサ

申込み

お問い合わせ先

さつまくらし・しごとサ

お問い合わせ先

ボートセンター

お問い合わせ先

申込み

お問い合わせ先

ボートセンター

お問い合わせ先

今月の読者プレゼント

鶴田
手漉和紙
ブックカバー

しおり
付き



※種類は選べません

12 月号の表紙はさつま町の風景なんですね。驚きました。どこか有名な公園だと思っていましたので、私の住んでいる近くの公園に、私



※このほかにもお便りをいただきました。ありがとうございます。文章は、紙面の都合上、添削させていたく場合があります。



(さつまちゃん)

お便り 募集中

応募締切

2/29
(土)

当日消印有効

広報さつまにお便りをくださった方の中から5名様にプレゼント。ご応募お待ちしております♪

応募方法

はがきに住所、氏名、年齢、性別、電話番号、ペンネーム(ない場合は実名で紹介)を記入し、次の宛先までお送りください。

〒895-1803 さつま町宮之城屋地1565-2
さつま町役場 広報さつま 行

広報紙の感想や今後取り上げてほしい記事、身の周りの出来事、イラストや写真など、たくさんの声をお聞かせください。

*個人情報の取扱い…ご記入いただいた個人情報は、お便りの紹介・賞品発送以外の目的では使用しません。

広 報さつま12月号の人物探訪に、懐かしさに思ひ出を懐かしむきつかけになれて光榮です。お電話でも直接お声を聞けて、とてもうれしかったです。(末永)

自 宅の畠で見たことのないサワー・ポメロが採れましたよ。小さい実を摘果していると、ブドウのように実がなっているものがありまし

は私も撮影した紅葉スポットは知らなかつたので大発見でした。まだまだ町内でも知らない場所がたくさんあると実感させられました。これからも紙面で魅力的な場所や人を紹介したいと思います。ぜひ、来年はご覧になつてください。(愛甲)

絵画、映画にでも出でくる場所があるのでですね。何もないさつま町を見直しました。紅葉のシーズンは終わりました

が、来年は四季のタイミングを見て散策をしてみます。

(てつちゃんさん)

さ つまるちゃんのボールペンとメモ帳を買ひに来ました。ライト付きで使いやすいです。メモ帳はつまるちゃんの絵が描かれていてかわいいです。さつまるちゃん大好きです。(坂下優輝さん)

いつも応援してくれてとつても感謝してます♪宮之城鉄道記念館にはたくさんさつまるグッズがあるから使ってみる☆これからもさつまるがんばる!(さつまちゃん)

1月子牛せり市結果 期日：1月14日(火)～15日(水) (消費税抜き、売却分) 単位：頭・円・kg

性別	頭数	総売上高	最高価格	平均価格	平均体重	前回比(対12月分)
めす	203	143,407,000	1,290,000	706,438	284	1,773円安値
去勢	287	222,371,000	1,254,000	774,812	311	21,904円安値
合計	490	365,778,000	1,290,000	746,486	300	10,067円安値



有料広告 募集中

広報さつまでは、有料広告を募集しています。掲載の1か月前までに申込みが必要です。掲載料は、1枠1万円/月です。審査等もありますので、詳しくはお問い合わせください。
【お問い合わせ先】企画政策課 広報文書係(内線2221)

広告

出水法律事務所

弁護士 米田圭吾(鹿児島県弁護士会所属)

鹿児島県出水市昭和町3-24
0996-79-3535

初回の相談料は
1時間まで無料です

月曜日～金曜日 午前9時30分～午後5時まで

相続、離婚、借金、労働、交通事故、その他幅広い分野を取り扱っております。お困りのことについて、お気軽にご相談ください。まずは、お電話でご予約ください。

広告

墓石 納骨堂 銘碑の彫り込み

墓石・納骨堂 解体・撤去 お墓のリフォーム



確実な信頼と永年の実績を誇る
鳥居石材店 鳥居通
さつま町虎居町7-8 TEL0996(53)1189

広告

B型肝炎 給付金について 無料個別相談会

弁護士法人 弁護士 婉庭亨一「あいばこういち」東京弁護士会所属 登録番号35029
プレシャス総合法律会計事務所

川内文化ホール

第10会議室

鹿児島市中央公民館

第1小会議室

完全予約制 0120-013-621
(ご予約受付時間) 平日9:00～18:00

個別面談なので、他の方と顔を合わせることはございません。

対象者 昭和16年7月2日～
昭和63年1月27日生まれ
※遺族の方も給付金請求できます

給付金 50万円～3,600万円
※病院に応じて給付金等の内容が異なります

弁護士費用 着手金・相談料無料
成功報酬制 ※訴訟費用別途

無料電話相談も
同時受付中! お気軽にお電話ください

集団予防接種によりB型肝炎ウイルスに持続感染された方へ 一人で悩まずに無料個別相談会をご利用ください



広告

トラクター・重機 トラック・農機具 どこよりも高く買い取る

見積り無料
どこでもかけつけます!
古くても、壊れてても、不動車でも
どこよりも高く買い取る ことを目指しています!!

広報誌を見て、ご連絡下さった方へ粗品、又は買取額10%UP致します。

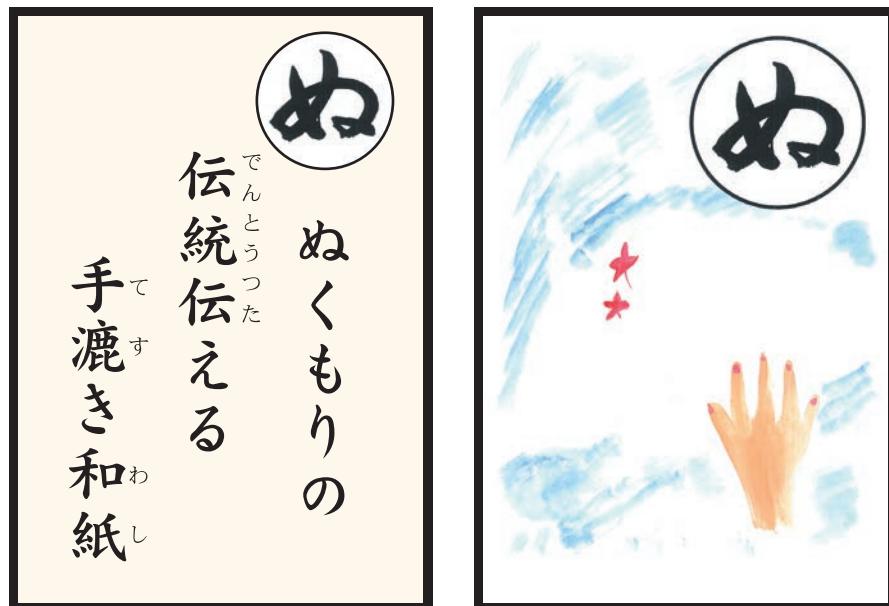
TEL:0986-77-9092 農機具高価買取専門店 古物商許可 第951040015111号
アヴァンティ 携帯:080-3375-9750 FAX:0986-77-9092 https://kaitorimiyazaki.jimdo.com



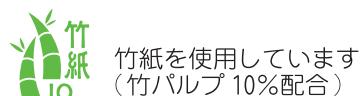
——子どもたちが作ったさつま町の魅力あふれるカルタ——

さつまカルタ

11/44枚

鶴田手漉き和紙 4代目
野元 政志さん

鶴田手漉き和紙は、カジヒトロロアオイという植物を原料に作られています。ほとんどの工程を昔ながらの製法で行っており、鹿児島県の伝統的工芸品にも選ばれています。和紙の魅力は手漉きにしか出せない素朴さだと思います。この伝統をそのまま残していきたいですね。11月から3月までは紙漉き体験も行っています。自分で漉いた和紙は、紙とともに思い出も刷ることができるこども、和紙の持つ魅力だと思いますよ。



[発行]

さつま町役場 企画政策課
〒895-1803 鹿児島県薩摩郡さつま町宮之城屋地1565-2
メールアドレス ki-koho@satsuma-net.jp

休日在宅医 / 当番薬局

2月

薩摩郡医師会病院	☎53-0326	9日	青空薬局	☎52-0101
稻津病院	☎52-3355	11日	やまだ薬局	☎52-4585
溝口整形外科	☎52-4668	16日	ヘルシー薬局	☎21-3739
ますざき医院	☎52-4510	23日	ぎんざ薬局	☎53-0500
木原医院	☎52-2700	24日	みやんじょ薬局	☎52-4650

3月

海江田医院	☎53-0006	1日	タバタ薬局	☎21-3344
薩摩郡医師会病院	☎53-0326	8日	青空薬局	☎52-0101

*都合により変更になる場合があります。受診の際は事前に電話で確認してください。

人口のうごき

令和2年1月1日現在（前月比）		
人口	20,573人	(- 42)
男	9,564人	(- 22)
女	11,009人	(- 20)
世帯数	9,399世帯	(- 19)

通学優先バス

—臨時便の運行日—
2月：10日（月）、12日（水）
3月：11日（水）

*臨時便運行日は夕方2便運休

〔問〕企画政策課 地域振興係

